

сopственик куће
sopstvenik kuće

његов стан
njegov stan

хотел
hotel

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Улица 57
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име и рођено име мужа и девојачко породично име	Амелије Чукот
Занимање — Zanimanje	књижевник
Држављанство — Državljanstvo	Југословен
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	11. II - 1902
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja srez, zemlja	Београд
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	Београд
Брачно стање — Брачно stanje	ожевен
Вера — Vera	католика
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Јозеф Ерно Леви
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Берта рођ. Леви		жена	10. XII - 1910	Сарајево

НАПОМЕНА: Конт. б. г. - 935 пријавио стану 8. II 1936
НАПОМЕНА: 13-ти по. Верна кућа за Сарајево

Станар — Stanar

(датум)
(datum)

(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стаc stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroc. znaci	

Датум пријаве Datum prijava	Улица — Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
9-III-36	Цара Уроша	57	Вистинић Илија		
8-VI-36	Лале - Пазарева	32	Бранко Илија		
6-VII-36	Радешићева Чаче	5	Петровић Радос		
3-VIII-36	Церска	5	Цара Јасић		
7-X-37		5	Јагумић Драго		
6-XI-37	Церска	7	Јулиан Црвот		
4-III-38	Варска	5	Варваковић Милан		
17-X-39	Д. Завод	3	Микселић М.		
18-XI-39	Војв. Војдан	18	Војвођовић В.		
19-IV-40	Закучићева	28	Мурковић Јован		
23-VI-40		28			
9-VIII-40	Цара Уроша	64	Јеремић Срђан		
18-IX-40	Јеврејска	10	Рамела Марварек		
22-X-40	Цара Уроша	60	Мирковић Ђосиф		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД